

**Referiert und kommentiert**

- 1 Prostatakarzinom: Finasterid reduziert Risiko abhängig vom Gleason-Score  
(mit Kommentar)
- 2 Nierenzellkarzinom: Subtypen mittels MRT klassifizierbar (mit Kommentar)
- 4 Krebstherapie: Hautschäden durch Multikinase-Hemmer
- 6 Hodenkrebs: Potenzielles Risiko für Zweitkarzinome durch CT (mit Kommentar)
- 9 Zirkumzision: Inzidenz von HSV und Prävalenz von HPV gesenkt
- 10 Buchbesprechungen

**Kongressnachlese 2009**

- 11 ASCO, ESMO, AUA, EAU, DGU 2009: Urologische Tumoren – Neues aus Diagnostik  
und Therapie

**Tipps und Tricks**

- 20 Urethralplastik: Urethrale Rekonstruktion mit Mundschleimhaut

**Klassiker der Urologie**

- 21 Giovanni Battista Morgagnis Beitrag zur pathologischen Anatomie des Urogenitalsystems

**Online aktuell**

- 24 Datenbanken: [www.prostata-ca.net](http://www.prostata-ca.net) – der einfache Weg zum Qualitätsmanagement

**Recht in der Praxis**

- 25 Arzthaftung: Was Ärzte bei der Aufklärung beachten müssen

- 29 Fragen für den Facharzt

- 33 Medizin und Markt

---

**Übersicht | Review**

- 35 Radiologisch-nuklearmedizinische Bildgebung des Prostatakarzinoms  
Imaging of Prostate Cancer by Diagnostic Radiology and Nuclear Medicine  
*A. Weidner, H. J. Michaely, A. Pelzer, M. S. Michel, F. Wenz, S. O. Schoenberg, D. J. Dinter*

**Originalarbeiten | Original Papers**

- 43 Pudendusblockade oder kombinierte Spinal-Epidural-Anästhesie (CSE) bei der High-Dose-  
Rate-Brachytherapie des Prostatakarzinoms?  
Pudendal Block or Combined Spinal-Epidural Anaesthesia in High-Dose-Rate Brachytherapy  
for Prostate Carcinoma?  
*M. Schenck, S. J. Kliner, M. Achilles, C. Schenck, K. Berkovic, H. Ruebben, M. Stuschke*

- 52 ▶ **Titelthema:** Evaluation von Vasektomieintervall, Spermagranulom und Patientenalter als Prädiktoren der spermatogenetischen Aktivität vasektomierter Männer  
Evaluation of Obstructive Interval, Presence of Sperm Granulomas and Patient Age as Predictors of Spermatogenesis in a Cohort of Men Undergoing Vasectomy Reversal  
*A. Magheli, W. Schulze, W.-H. Weiske, C. Kempkensteffen, K. Miller, S. Hinz*
- 58 ▶ **Titelthema:** Sonografische Harnblasenvolumetrie bei Kindern und Jugendlichen: Wertigkeit verschiedener Berechnungsformeln unter Berücksichtigung einer einfachen, im Kopf berechenbaren Formel  
Sonographic Volumetry of the Urinary Bladder in Paediatric Patients. Value of Different Calculation Formulae Taking into Account a Simple Formula that is Calculable in One's Head  
*M. Born, I. Franke*

**Fallbericht | Case Report**

- 64 ▶ **Titelthema:** Die Strangulationsverletzung des Penis  
Self-Inflicted Penile Strangulation  
*T. Nelius, S. Filleur*

---

**Operative Techniken | CME – Zertifizierte Fortbildung**

- 67 Ileum-Neoblase nach Studer  
*F. C. Burkhard, G. N. Thalmann, U. E. Studer, M. Schumacher, H. J. Danuser, E. J. Zingg*
- 78 CME-Fragebogen